

بودابست بعشرة دولارات في اليوم

دوミニك ميرل <

كون المرء مفلساً في بودابست (عاصمة هنغاريا) له حسناته أيضاً. فابداءً، من المؤكد أنه يجعل اختياراتك أقل تعقيداً بكثير، ويسمح بمتسع من الوقت للتوقف وشم رائحة الطبيخ.

بعض المال وإضافته على بطاقة الإنتمان الخاصة بي. عذراً، إنهم لا يجرؤون مثل ذلك النوع من المعاملات. هكذا قيل لي ولكنهم سيكونون "أكثر من سعداء" بأن يضيفوا ما أتناول من طعام أو شراب، بالإضافة إلى أيام مشتريات من المحلات على البطاقة. (ألا يجعلني ذلك سجين الفندق لخمسة أيام؟)^٤



كنيسة في الريف

وكانت مهتمة بالسؤال عن اسم أمي (وهو أسلوب أمني احترازي تستعمله البنوك للتأكد من الهوية). شرحت مأزقي، فأخذت تلقي على عدداً آخر من الأسئلة "الأمنية". وطلبت مني الانتظار على الخط مرتين، وتقربت سمع لحننا موسيقياً على الخط. ثم أبلغتني بسرور بما في حسابي البنكي. لقد كانت طيبة جداً، ولكنني كنت في حاجة ماسة إلى المال. فقد كنت متورتاً وليس مثل تصرفها المؤدب، فأغلقت السماعة محبطاً.

لقد حان الوقت لتحليل الوضع بهدوء: لقد دفعت أجراً الفندق بواسطة بطاقة الإنتمان المفقودة، بما في ذلك الإفطار، ولدي من العملة الهنغارية، الفورنت، 7500. ولكن هذا ما يعادل فقط 50 دولاراً، وأمامي خمسة أيام، آماً سأطلب من الفندق ببساطة أن يقرضني

لقد تمكنت، بسبب إهمالي، من فقدان كل ما حملته معه من العملة الصعبة وبطاقات الإنتمان في اليوم الأول من زيارتي. سأجنبكم ونفسي التفاصيل المحرجة. لقد كانت زوجتي مسافرة لبعض الأعمال التجارية في الولايات المتحدة في ذلك الوقت، ولم أرغب في جرّها إلى الموقف المقلق.

نبدأ بأول الأشياء أولاً: لقد أخططرت شركة بطاقة الإنتمان الخاصة بي وأعطيت الرقم 800، الذي نقلني هاتفياً من بودابست إلى تسجيل صوتي متعدد الخيارات في مونتريال، ثم إلى عاملة بدالة في الهند.



مبني البرلمان
Parliament Building



Chain Bridge

الجسر المعلق

وبعد الإفطار المتأخر والوجبات الخفيفة المعتادة، عدت إلى الدوران مشيا في الشارع، والذي يلتوي لبعض كيلومترات على طول جانب بست من المدينة. جلست على مقعد آخر بجانب نهر الدانوب وكان بعض الناس يتطلعون إلى النهر، وكان هناك عدد من الجولات السياحية سيرا على الأقدام، وبعضها كان بقيادة مرشددين يتحدثون الإنكليزية. ▶



Danube violinist

عازف العود على نهر الدانوب

سبودا" و"بست"، أربعة منها في الوسط تماماً، حيث كنت أسكن في جانب بست، ومشيت عبر الجسر المعلق إلى جانب بودا، ثم مشيت بجانب نهر الدانوب، والذي كثيراً ما يوصف بأنه الممشى الأكثر رومانسية في بودابست. غير أنني كنت وحيداً، وبجيبي حوالي 47 دولاراً فقط. وجائعاً مرة أخرى، وعبرت تارة أخرى إلى جانب بست عن طريق جسر اليزابيث، واتجهت إلى شارع آخر من الشوارع الجانبية حيث حصلت على عشاء بحوالي 10 دولارات. لقد كان الأكل طيباً بما يفوق المقاومة.

وكان هناك أيضاً عازف كمان غجري يعزف موسيقى شعبية هنغارية، في حين أن عازفي الكمان في مطاعم الشوارع الرئيسية كثيراً ما يُعرفون "مرحباً دولي" أو "عندما يزحف القديسون"، وهما لحنان يعكسان روح الموقف.

اليوم الثاني

لقد بدأت فعلاً بالاستمتاع بكل هذا، وأشعر أنني أصغر سنًا بحوالي 30 عاماً. لم أضع في جوفي طعاماً لا قيمة له لأنني ببساطة لا أستطيع شراءه، وكان عندي القليل من الشعور بالإرثاك لأنني في بلد أجنبي بعيد جداً، ومفلساً.

خياري الواضح: النجاة، بأسلوب بودابست اليوم الأول

إفطار متأخر يعوضني عن وجبة الغداء، وحملت معه مجموعة متنوعة من الفواكه والكعك وقنينة مياه كبيرة. ولحسن الحظ، فإن الفندق يقع على شارع مشهور في بودابست يؤمه المشاة، لذلك انضممت إلى جموع السياح في تجوالهم البهيج، ولكن في حين أن الكثير منهم توقف لتناول طعام الغداء في الهواء الطلق في باحة فندق خمس نجوم على طول نهر الدانوب، وجدت مقعداً في الحديقة العامة وتمتنعت بدلًا من ذلك بما جلبت معه من الفاكهة، وفي الواقع، كان مقعدي يوفر فرصة أفضل لرؤية نهر الدانوب والجانب الآخر، بودا، من المدينة عبر النهر، وبحلول منتصف بعد الظهر كنت في حاجة إلى وجبة خفيفة ولكن الأسعار على طول شارع فاتشي أوتشا لا تدخل ضمن ميزانيتي، ولذا عرجت على شارع جانبي شعبي، ووجدت سوقاً صغيراً جداً حيث تمكنت من شراء سندويش وشراب بأقل من ثلاثة دولارات، حوالي ربع كلفة نفس الأكلة في الشارع الرئيسي، وهناك تسعة جسور تربط جانبي المدينة.



View from Buda to Pest

منظر بودا من جهة بست

لا بد أنه قد افتعن. ابتسّم، وعمل إشارة بوضع إبهامه إلى الأعلى. وكأنه يقول، مرحبا بك في نادي الفقراء.

واستسلمت في تلك الليلة على مضمض واتصلت بزوجتي عبر الهاتف. فرتبت إرسال بعض النقود عن طريق ويسترن يونيون إلى مكتب بالقرب من الفندق الذي كنت أنزل فيه. وستكون النقود هناك في اليوم التالي.

اليوم الرابع

وبصورة ميكانيكية تقرّبًا، غادرت مائدة الإفطار مع بعض الفاكهة والخبز، تحسّبًا لاطواري؛ وتوجهت إلى مكتب ويسترن يونيون مع جواز سفرى لتحديد الهوية. كان المال هناك، أكثر مما يكفي لليومين القادمين.

لقد انتهى الرعب، ولكن المغامرة ذهبت أيضًا. أنا الآن مجرد رقم سياحي هو 2466329. هل أتمنى أن أفعل ذلك مرة أخرى؟ نعم، ولكن فقط في مدينة ودية مثل بودابست. ■

(دومينيك ميرل هو المدير الكندي للجمعية الدولية لكتاب السفر، ويقيم في مونتريال، كندا. بريده الإلكتروني dmerle@videotron.ca

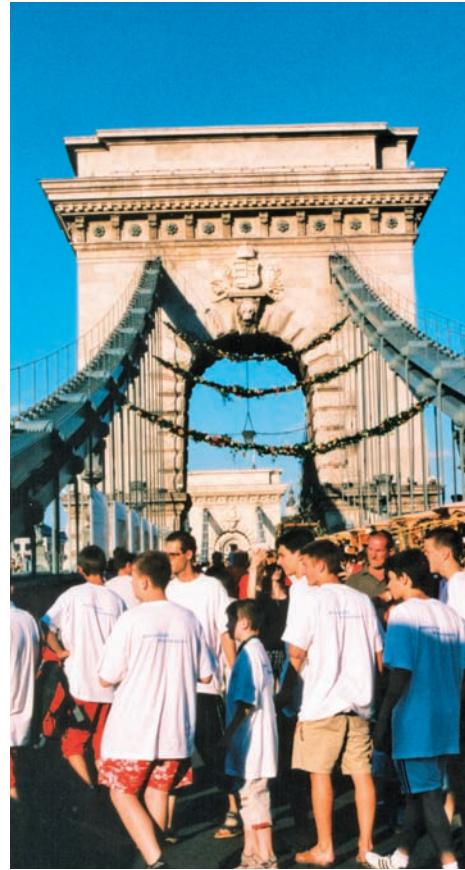
نهاية يوم آخر جيد. ولكن لم يبق عندي الآن سوى حوالي 25 دولارًا وأمامي ثلاثة أيام.

اليوم الثالث

عدت مرة أخرى إلى المشي في الشارع ذي مطاعم الوجبات الخفيفة. وكان اليوم يوم الأحد والجسر المعلق أغلق بوجه حركة مرور المركبات وتحول إلى سوق حرج عملاق وللأغذية. كانت الشمس مشرقـة، وكانت الفرق الموسيقية تعزف، والبسـمة بادـية على الجميع وشعرت أنني مليونيراً مع أنني كنت تدريجياً، ولكن بالتأكيد، أ sisـير نحو الإفلاـس. عـبرت إلى جانب بودا مـرة أخرى، واتـخذت طـريقاً مـختلفـاً.

وفي طريق العودة عبر الجسر، وتوافت عند العديد من أكشـاك الطـعام، شـرابـا هـنا، وسانـدوـبـيشـا هـناك، ولم يـبق عنـدي سـوى نحو 1500 فـورـن أو ما يـعادـل 10 دـولـار تـقـرـيبـاً. جـلسـتـ على مقـعـدـي المـفـضـلـ الخـمـسـ نـجـومـ أمـامـ فـندـقـ انـترـكونـتنـتـالـ الفـخمـ على نـهـرـ الدـانـوـبـ مـفـكـراـ في خـيـارـاتـيـ.

شاب يحمل حفنة من الأحرمة الجلدية، اقترب مني. «إنـها جـيـدة جـداً، وـرـخيـصـة جـداً». هـكـذا قالـ. وـعـنـدـما قـلـتـ لهـ إنـني لاـ مـالـ عنـديـ، بـداـ مـتحـيرـاـ فيـ الـأـمـرـ بـعـدـ ذـلـكـ، رـبـماـ منـ النـظـرـةـ فيـ عـيـونـيـ.



مهرجان على الجسر المعلق

لم لا؟ لقد انضممت ببساطة إلى واحدة من المجموعات، ولم يكونوا يعرفون بعضهم البعض والمرشد على أية حال لا يبدو مهتماً للأمر. وتعلمت بعض الشئ عن مبني البرلمان المهيـبـ والقلـعةـ فيـ جـانـبـ بـودـاـ، وـتـجـولـتـ فيـ كانـدرـائـيـةـ سـانتـ ستـيفـنـ، وهـىـ أـكـبـرـ كـنـيـسـةـ فيـ المـدـيـنـةـ ثـمـ قـادـتـيـ المـجـمـوعـةـ إـلـىـ السـوقـ المـرـكـزـيـ الكـبـيرـ، وهـوـ سـوقـ المـدـيـنـةـ الضـخـمـ المـفـطـىـ والـذـيـ يـعـودـ تـارـيـخـهـ إـلـىـ عـامـ 1896ـ.

كان السوق بديعاً ورخيصاً! وهنا يمكن لي أن أحصل على وجبة غداء دسمة في واحد من العديد من محلات القصابين بحوالي دولارين تقربياً. تركت الجولة (وهذه واحدة من فوائد كوني مجرد ملحق في نهايتها) واخترت وجبتي المفضلة، ساندوبيتش الدجاج المشوي الملفوف بخبزة كبيرة.

ثم تأكدت من وجود مطعم في الطابق الثاني من السوق يبيع العشاء، الأكل والشرب والحلوى. بأقل من 10 دولارات. وهذا سيكون عشاءي هذا المساء.